سوشل سائنس بهما را ماضی – III



آ گھویں جماعت کے لیے تاریخ کی درسی کتاب





نیشنل کوسل آف ایجو کیشنل ریسرچ اینڈٹریننگ

NATIONAL COUNCIL OF EDUCATIONAL RESEARCH AND TRAINING

Hamara Maazi-III, (Our Past-III), Textbook in Urdu for Class-VIII

ISBN 978-93-5292-130-0

جمله حقوق محفوظ

تا ٹر کی پہلے سے اجازت حاصل کئے بغیر، اس کتاب کے کئی بھی جھے کو دوبارہ بیش کرنا، یاداشت کے دریارہ بیش کرنا، یاداشت کے دریار ڈنگ کے کئی بھی وسلے دریار ڈنگ کے کئی بھی وسلے سے اس کی ترسل کرنامع ہے۔

۔ اس کتاب کواس شرط کے ساتھ فروخت کیا جارہا ہے کہ اے ناشر کی اجازت کے بغیرہ اس شکل کے علاوہ جس میں کہ یہ چھائی گئی ہے لین، اس کی موجودہ جلد بندی اور سرورق میں تبدیلی کر کے، تجارت کے طور پر نہ تو مستعاردیا جاسکتا ہے، نہ دوبارہ فروخت کیا جاسکتا ہے، نہ کرایہ پر دیا جاسکتا ہے اور نہ دی تلف کیا جاسکتا ہے۔

□ کتاب کے صفحہ پر جو قیمت درج ہے وہ اس کتاب کی صبحے قیمت ہے۔ کوئی بھی نظر خانی شدہ قیمت چاہے وہ ربر کی محر کے ذریعے یا اسکیر یا کسی اور ذریعہ طاہر کی جائے تو وہ غلط متصور ہوگی اور ما قابل قبول ہوگی۔

این سی ای آرٹی کے پبلی کیشن ڈویژن کے دفاتر

این سی ای آر ٹی کیمپس

سر ی اروندو مارگ نئی دبلی - 110016 فوك 011-26562708

108,100 فِٹ روڈ ہوسڈے کیرے ہیلی ایسٹینشن بناشنگری III اسٹیج

بين گلورو - 560085 فوك 080-26725740

> نوجيون ٹرسٹ بھون ڈاک گھر،نوجیون

احدآباد - 380014 فوك 079-27541446

سى ڈبلیوسی کیمپیس

بمقابل ڈھانکل بس اسٹاپ، پانی ہائی

كولكاتا - 700114 فوك 033-25530454

سى ڈبلیوسی کامپلیکس

مالي گاؤں

گوامانی - 781021 فوك 0361-2674869

يہلااُردوايْديش

نومبر 2008 اگهن

فرورى 2014، مئى 2015 اورجولائى 2018

ترميم شده طباعت

اپريل 2019 چيتر 1941

PD 2T SPA

© نیشنل کونسل آف ایجویشنل ریسرچ اینڈٹریننگ، 2008 ، 2019

قيمت: 2?.00? ₹

میڈ، پبلی کیشن ڈویژن م محمد سراج انور

چفايدير : شويتااُپّل

: ارونچتكارا چيف پروڙڪشنآ فيسر

: ابيناش كُلّو چيف برنس منيجر

: سيد پرويز احمد

يروذكشن اسستنث : عبدالنعيم

سرورق اور لے آؤٹ کارٹو گرافی آرٹ کریشنز كارٹو گرافي ڈيزائن ايجنسي

این سی ای آرٹی واٹر مارک80 جی ایس ایم کاغذیر شائع شدہ سکریٹری نیشنل کونسل آف ایجو کیشنل ریسر چ اینڈٹریننگ، شری اروندو مارگ ،نئ د ہلی نے

چھیوا کر پبلی کیشن ڈویژن سے شائع کیا۔

بيش لفظ

'قومی درسیات کا خاکہ — 2005 'میں سفارش کی گئی ہے کہ بچوں کی اسکول کی زندگی ،ان کی باہر کی زندگی سے ہم آ ہنگ ہونی چا ہیے۔ بیزاویۂ نظر ،کتابی علم کی اس روایت کی نفی کرتا ہے جس کے باعث آج تک ہمارے نظام میں گھر اور ساج کے درمیان فاصلے حائل ہیں۔ نئے قومی درسیات کے خاکے پر مبنی نصاب اور درسی کتابیں اسی بنیادی خیال پر عمل آوری کی ایک کوشش ہے۔ اس کوشش میں مختلف مضامین کو ایک دوسرے سے الگ رکھنے اور رٹ کر پڑھنے کے طریقۂ کارکی حوصلہ گئی بھی شامل ہے۔ ہمیں امید ہے کہ ان اقد امات سے قومی تعلیمی یالیسی 1986 میں مذکور تعلیم کے طفل مرکوز نظام' کی طرف مزید پیش رفت ہوگی۔

اس کوشش کی کامیابی کا تحصاراس پرہے کہ اسکولوں کے پر شپل اور اسا تذہ بچوں میں اپنے تاثر ات خود ظاہر کرنے اور ذہنی سرگر میوں اور سوالوں کے ذریعے سکھنے کی ہمّت افزائی کریں۔ ہمیں بیضرور شلیم کرنا چاہیے کہ بچوں کواگر موقع ، وقت اور آزادی دی جائے تو وہ بڑوں سے حاصل شدہ معلومات سے وابستہ ہوکر ، نئی معلومات مرتب کرتے ہیں۔ آموزش کے دوسر بے خدالکے اور کل وقوع کو نظر انداز کرنے کے بنیادی اسباب میں سے ایک اہم سبب مجوزہ در ہی کتاب کوامتحان کے لیے واحد ذریعے بنانا ہے۔ بچوں کے اندر تخلیقی صلاحیت اور پیش قدمی کے رجمان کو فروغ دینا ہی وقت ممکن ہے جب ہم آموزشی عمل میں بچوں کو بحثیت شریک کا رقبول کریں اور فروغ دینا ہی وقت ممکن ہے جب ہم آموزشی عمل میں بچوں کا بند شہجھیں۔

یہ مقاصد اسکول کے معمولات اور طریقۂ کار میں معقول تبدیلی کا مطالبہ کرتے ہیں۔
روز مرہ نظام الاوقات (Time-Table) میں لچیلا پن اُسی قدر ضروری ہے جتنی کہ سالانہ
کیلنڈر کے نفاذ میں سخت محنت کی تاکہ مطلوبہ ایّا م کو حقیقتاً تدریس کے لیے وقف کیا
جاسکے۔تدریس اور اندازہ قدر کے طریقوں سے بھی اس امر کانعین ہوگا کہ بیدرس کتاب، بچوں
میں ذہنی تناؤ اور اکتاب کا ذریعہ بننے کے بجائے ان کی اسکولی زندگی کوخوش گوار بنانے میں
میں دہنی تناؤ اور اکتاب ہوتی ہے۔نصابی ہو جھ کے مسکلے کوئل کرنے کے لیے نصاب سازوں نے
مختلف سطحوں پر معلومات کی تشکیل نو اور اسے نیارخ دینے کی غرض سے بچوں کی نفسیات اور
تدریس کے لیے دستیاب وقت برزیادہ شجیدگی کے ساتھ تو جہ دی ہے۔اس مخلصانہ کوشش کو مزید

بہتر بنانے کے لیے بیدرس کتاب سوچنے اور محسوس کرنے کی تربیت، چھوٹے گروپوں میں بحث ومباحثہ کرنے اور عملاً انجام دی جانے والی سرگرمیوں کوزیادہ اولیت دیتی ہے۔

این می ای آرٹی اس کتاب کے لیے تشکیل دی جانے والی '' کمیٹی برائے درسی کتاب' کی خلصانہ کوششوں کی شکر گزار ہے۔ کونسل ساجی علوم کی درسی کتب کی مشاورتی کمیٹی کے چیئر پرسن پروفیسر ہری واسود یون اور اس کتاب کی خصوصی صلاح کار و بھا پارتھا سارتھی کی ممنون ہے۔ اس درسی کتاب کی تیاری میں جن اساتذہ نے حصّہ لیا ،ہم ان کے متعلقہ اداروں کے بھی شکر گزار ہیں۔ ہم ان سب ہی اداروں اور تظیموں کا بھی شکر بیا داکرتے ہیں جنھوں نے اپنو وسائل ، مآخذ اور عملے کی فراہمی میں فراخ دلی کا ثبوت دیا۔ ہم وزارت برائے فروغ انسانی وسائل ، مآخذ اور عملے کی فراہمی میں فراخ دلی کا ثبوت دیا۔ ہم وزارت برائے فروغ انسانی وسائل ، حکومت ہند کے شعبہ برائے ثانوی اور اعلیٰ ثانوی تعلیم کی جانب سے پروفیسر مرنال مری اور پروفیسر جی۔ پی۔ دلیش پانڈے کی سربرا ہی میں شکیل شدہ نگراں کمیٹی (مانیٹر نگر کمیٹی) کے ادر کو بید دلیش پانڈے کی سربرا ہی میں شکیل شدہ نگراں کمیٹی (مانیٹر نگر کمیٹی) کے ادر و ترجے کے لیے محمد سن فاروقی کی شکرگز ار ہے۔ باضابطہ اصلاح اور اپنی اس کتاب کے اردو ترجے کے لیے محمد سن فاروقی کی شکرگز ار ہے۔ باضابطہ اصلاح اور اپنی اشاعت کے معیار کوسلسل بہتر بنانے کے مقصد کی پابندا کے تنظیم کے طور پر این سی ای آر ٹی تنام مشوروں اور آرا کا خیر مقدم کرتی ہے تا کہ کتاب کومز پرغور وفکر کے بعداور زیادہ کار آمداور نامعنی بنایا جاسکے۔

سمیٹی برائے درسی کتب

چیئر برسن، مشاورتی تمیٹی برائے سوشل سائنس کی درسی کتب ہری واسودیون، پرو فیسر، شعبۂ تاریخ، کلکته یو نیورسٹی، کو لکا تا

صلاح کار

نیلا دری بھٹا چاریہ، پروفیسر، سینٹرفاردی ہسٹوریکل اسٹیڈیز، جواہر لعل نہرویو نیورسٹی ،نئی دہلی

اراكين

انیل سیٹھی،پروفیسر، ڈیای ایس ایس ایچ،این سی ای آرٹی،نی دہلی انجل گفتر، پی جی ٹی (تاریخ) کیمبرج اسکول،نئی دہلی

ار چناپرساد، ریڈر،سینٹرفار جواہر عل نہرواسٹڈیز، جامعہ ملیہ اسلامیہ نئی دہلی

جانگی نائر، پرو فیسر، سینٹرفاراسٹڈیزان سوشل سائنسز، کولکا تا

پروبھومہا پاترا،ریڈر،دہلی یو نیورٹی،دہلی

رام چندرگوم، آزاد ادیب، ماهرانتهیر و بولواورمورخ، بنگلور

رشى پاليوال،ايكلوپيە، ہوشنگ آباد، مدھيە پرديش

شجے شرما، ریڈر، واکرحسین کالج، دہلی یو نیورسٹی،نئ دہلی

ستوندرکور، پی جی ٹی (تاریخ)، کیندر بیودیالیه نمبر ۱، جالندهر، پنجاب

سراج انور، پروفیسروهید، پی پی ایم ای دی، این سی ای آرٹی، نئی دہلی

سمیناسہائے بھٹا چار بیرہ ہی جی ٹی (تاریخ)، بلیوبیلس اسکول، ٹی دہلی

تانیکاسرکار، پرو فیسر، سینشرفار مسٹوریکل اسٹڈیز، جواہر معل نہرویو نیورٹی،نی دہلی

تا پتی گوم استارتا، پرو فیسر، سینشرفاراسٹڈیزان سوشل سائنسز، کولکا تا

ممبرکوآرڈی نیٹر

رييوسنگهه،لڪچرر، ڈپارٹمنٹ آف ايجو کيشن ان سوشل سائنسز، اين بي اي آرڻي، نئي د ہلی

اردوتر جمه

محرحسن فاروقی ،ریٹائر ڈپزسپل،جمہور ہائرسکنڈری اسکول، مالیگاؤں

پروگرام کوآرڈی نیٹر (اردوتر جمہ)

فاروق انصاری، پرو فیسر، ڈیارٹمنٹ آف لینگو یجز، این سی ای آرٹی، نئی دہلی

اشکال اورنقشوں کے لیےا ظہارتشکر

شخصي

سنيل جناح (باب 4اشكال 4، 8، 9، 10)

ادارے

دى القاضى فاؤنڙيش فاردي آرڻس (باب5شکل 11، باب6اشکال 7،3)

وكورياميموريل ميوزيم (سبق5 شكل1)

كتب

این این این این امپریل دهلی: دی برٹش کیپٹل آف دی انڈین ایمپائر

(باب1شكل4؛ سبق 6 اشكال 9، 10، 16)

يلى سى _ا _ (مرتب), اين الستريد هسترى آف مادرن انديا 1947 - 1600

(باب1 شكل 1؛ باب 2 اشكال 5، 12؛ باب 3 شكل 1)

كولس ورتهي كرانث، رورل لائف ان بنگال (باب 3اشكال 18، 9، 11، 12، 13)

کون کیمپیل ،نیٹو آف دی انڈین ریوولٹ فرام اٹس آئوٹ بریك ٹو دی كیپچر آف

لكهنئو (باب5اشكال3، 5، 6، 7، 8)

گوتم ، کارا، فرام این امپیریل پروڈکٹ ٹو اے نیشنل ڈرنك: دی کلچر آف

ٹی کنزمیشن ان ماڈرن انڈیا (باب1 شکل2)

ماتھیو، ایج ، ایڈ فی ،میپنگ این ایس ایس ائر: دی جغرافیکل کنسٹر کشن آف برٹش انڈیا،

1765-1843 (باب1شكل1)

نورماایونیسن ،دی انڈین میٹروپولس؛ اے ویوٹو ورڈدی ویسٹ (باب6اشکال8،

(15 ،14 ،13

آر_ا کے فلیمور، هسٹوریکل ریکارڈز آف دی سروے آف انڈیا

(باب1شكل6)

رابر مونط كلوميرى ماريين، دى اندين ايمپائر (باب 1 شكل 7؛ باب 2 شكل 1؛ باب 5

اشكال7، 9)

رودرانگشوکھر جی اور پرمود کپور، ڈیٹلائیس - 1857: ریسوولٹ اگینسٹ دی راج (باب 5 اشکال 2، 7)

سوسان الیس بین، یانکی انڈیا: امریکن کمریشیل اینڈ کلچرل انکائونٹرس و د انڈیا ان دی ایج آف سیل ، 1860-1784 (باب2 شکل8؛ باب3 شکل2) سوس اسٹرانگ (مرتب، دی آرٹ آف دی سکھ کنگ ڈم (باب2 شکل11) ٹیزیانا اینڈ گینی بالڈیزون ہزن، ھیڈن ٹرائیس آف انڈیا (باب4 شکال 1، 2، 5، 6، 7)



اظهارتشكر

یہ درسی کتاب مورخین ، ماہرین تعلیم اور اساتذہ کی مجموعی کاوشات کا حاصل ہے۔ اس کتاب کے تمام اسباق کئی ماہ کی محنت اور ترمیم واضا فہ کے بعد ترتیب دیے گئے ہیں۔ اس عمل میں متعدد ورکشاپ میں بحث ومباحثے اور تبادلہ خیالات کے علاوہ ای میل اور ہرممبر کے ذاتی تجر بات شامل ہیں۔ اس پورے عمل میں نہیں بہت کچھ سیجھے کو ملا۔

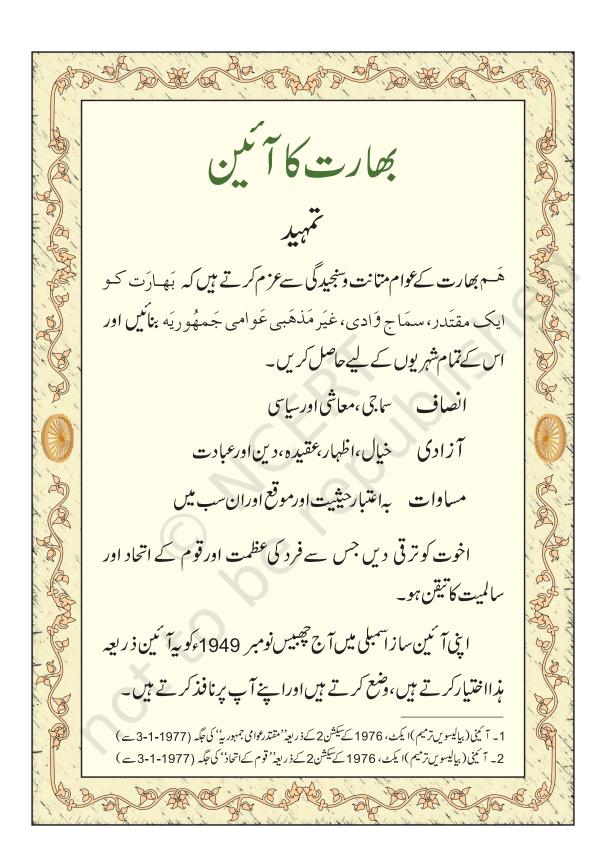
بہت سار بے لوگوں اور اداروں نے اس کتاب کی تیاری میں معاونت کی ۔ پروفیسر مظفر عالم اور ڈاکٹر کم کم رائے نے مسود ہے کو بغور دیکھا اور اپنے بیش قیمت مشور وں سے نواز ا ۔ گئی اداروں نے اپنی ذخائر میں سے تصاویر کے عکس فراہم کیے ۔ دہلی شہر اور 1857 کے واقعات کی گئی تصاویر القاضی فا وُنڈیشن نے ہمیں فراہم کیس ۔ برلٹس راج سے متعلق انیسویں صدی کی گئی باتصویر کتابیں انڈیا انٹریشنل سینٹر کے انڈیا کلکشن سے حاصل کی گئی ہیں ۔ ہمیں بے حدخوثی ہے کہ سنیل جناح جن کی عمر اب 90 سال کی ہوچکی ہے ، نے اپنی تصاویر کوشامل کرنے کی اجازت دی ۔ انھوں نے چوشی دہائی کے اوائل سے قبائلی علاقوں پر تحقیق اور مختلف فرقوں کی روز مرہ زندگی کو کیمر ہے میں قید کیا ہے ۔ ان میں سے بعض تصاویر دی ٹرائبل انڈیا، آکسفور ڈیو نیورسٹی پرلیس، 2003) شاکع ہو چکی ہیں اور بہت ساری اندرا گاندھی نیشنل سینٹر فار آرٹس میں رکھی گئی ہیں ۔

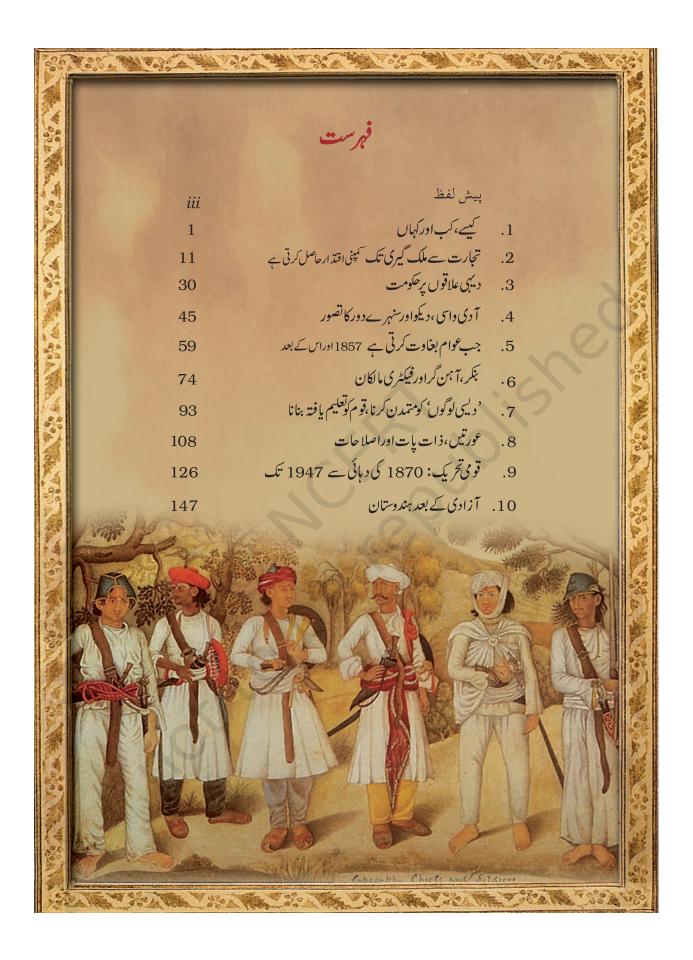
شالنی اڈوانی اور شیاما وارنر نے کئی مرتبہ اس کتاب کی ایڈٹینگ کی اور مسودے کوخوب سے خوب تر بنانے میں ہماری مدد کی ،ہم ان کے بے حدممنون ہیں۔

اس کتاب کواردو قالب میں ڈھالنے کی کوشش جناب محمد حسن فاروقی نے کی ہے۔کونسل ان کی اس کوشش کے لیے شکر گزارہے۔

کونسل اس کتاب کے اردومسود ہے کی ویٹنگ کے لیے منعقد کی گئی ورکشاپ کے شرکا پروفیسر شاہد حسین، جواہر لعل نہرویو نیورٹی ، نئی دہلی ؛ ڈاکٹر شہپر رسول ، جامعہ ملیہ اسلامیہ، نئی دہلی ؛ ڈاکٹر یعقوب یاور، ہنارس ہندویو نیورٹی، وارانسی ؛ جناب سلیم شہزاد، مالیگاؤں ؛ پروفیسر انیل سیٹھی اور ڈاکٹر ریتوسکھ، ڈی ای ایس ایس ایس ای آرٹی ،نئی دہلی ؛ پروفیسر نعمان خال، ڈاکٹر فاروق انصاری اور ڈاکٹر فری از خال مشوروں کے لیے جس آرا خال ، ڈپارٹمنٹ آف لینگو بجز ،این سی ای آرٹی ،نئی دہلی کے بیش قیمت مشوروں کے لیے جدممنون ہے۔

اس کتاب کی تیاری کے لیے کونسل کا پی ایڈیٹر ابو امام منیرالدین اور صدرالدین، پروف ریڈرس عظیم الدین صدیقی اور محمد اکبر، ڈی ٹی پی آپریٹر شاکلہ فاطمہ، ابوالحسن اور صائمہ اور کمپیوٹر اسٹیشن انچارج پرش رام کی بے حدممنون ہے۔







برٹش ریذیڈنٹ پونہ کے دربار میں معاہدے پر دستخط کرتے ہوئے، 1790